

RESOLUCIÓN ADMINISTRATIVA ANH N° 1645/2011

La Paz, 09 de Noviembre de 2011

VISTOS

El memorial presentado por la Empresa XCEL LUB (XCEL), en fecha 11 de Octubre de 2011 a la Agencia Nacional de Hidrocarburos (ANH), con domicilio en Av. Mario Mercado N° 318, Zona Llojeta de la ciudad de La Paz – Bolivia, con NIT N° 2471836010, por el cual solicita autorización para la importación y comercialización de lubricantes y grasas en el mercado interno, provenientes de la empresa AMALIE OIL COMPANY de los Estados Unidos de la marca comercial XCEL, con los volúmenes aproximados mensuales de 46,200.00 lts. de lubricantes autorizados y 100,00 Kgs. de grasas autorizadas.

Los Formularios de Devolución de Documentos de fecha 18 de Octubre de 2011 y de fecha 27 de Octubre de 2011 de observaciones en la documentación de orden legal y técnico presentada.

La empresa XCEL, reingresó el trámite en fecha 31 de Octubre de 2011, por lo que se subsanaron observaciones efectuadas a través de Formularios de Devolución de Documentos de fecha 18 y 27 de Octubre de 2011, en cumplimiento a los requisitos de importación señalados en el artículo 4 del Decreto Supremo N° 28419 de 21 de octubre de 2005.

CONSIDERANDO

Que, la Ley de Hidrocarburos N° 3058 de 17 de mayo de 2005, establece en el inciso d) del artículo 25 que la Superintendencia de Hidrocarburos del Sistema de Regulación Sectorial – SIRESE, actual Agencia Nacional de Hidrocarburos tiene la atribución de autorizar la importación de hidrocarburos.

Que, mediante Decreto Supremo N° 28173 de 19 de mayo de 2005, se autorizó a la Superintendencia de Hidrocarburos del SIRESE actual Agencia Nacional de Hidrocarburos aplicar transitoriamente, entre otros, el Reglamento de Calidad de Carburantes y Lubricantes aprobado mediante Decreto Supremo N° 26276 de 5 de agosto de 2001.

Que, el Decreto Supremo N° 28419 de 21 de octubre de 2005 establece los requisitos técnicos y legales y el procedimiento para obtener autorización de importación de hidrocarburos y sus productos refinados regulados y no regulados.

Que, el artículo 5 del mencionado decreto supremo, establece que cualquier persona individual o colectiva, pública o privada interesada en la importación de productos refinados regulados -excepto GLP- y productos refinados no regulados, destinados exclusivamente para consumo propio, podrán obtener autorización directa de la Superintendencia previo cumplimiento de los requisitos establecidos en dicho artículo.

Que, la Nota AN – GNNGC – DNANC – C – 006/2010 de fecha 20 de enero de 2010, emitida por la Aduana Nacional de Bolivia, a través de la cual hace conocer a la ANH, las sub. – partidas arancelarias de mercancías sujetas a la presentación de Autorización Previa, para el despacho aduanero de importación en el marco del Decreto Supremo N° 28419 de fecha 21 de Octubre de 2005.

Que, el Decreto Supremo N° 0572 de fecha 14 de julio de 2010, aprueba la Nómina de Mercancías sujetas a Autorización Previa y/o Certificación, que en Anexo forma parte indivisible del Decreto antes mencionado.


Abog. Daniela Penhalaza Aguilera
ASESORA LEGAL
AGENCIA NACIONAL DE HIDROCARBUROS





CONSIDERANDO

Que, el Informe Técnico de Evaluación IMP LUB – 070 DRC – 2959/2011 de fecha 09 de noviembre de 2011, señala que la Empresa **XCEL LUB**, ha cumplido con los requisitos técnicos establecidos en el Decreto Supremo N° 28419, para la importación de **LUBRICANTES** procedente de la Empresa **AMALIE OIL CO.**, de Estados Unidos, indicados en el punto 1, con partidas arancelarias señaladas por el importador y establecidas en el Anexo del Decreto Supremo N° 0572 de 14 de julio de 2010.

Que el Informe Legal N° DJ 1680/2011 de fecha 09 de noviembre de 2011, concluyó que la solicitud realizada por la Empresa **XCEL LUB**, cumple con los requisitos legales exigidos por el DS N° 28419.

CONSIDERANDO

Que en virtud a lo dispuesto en el artículo 138 del Decreto Supremo N° 29894 de 7 de febrero de 2009, que determinó la Estructura Organizativa del Órgano Ejecutivo del Estado Plurinacional, se emitieron las Resoluciones Administrativas SSDH N° 0474/2009 de 6 de mayo de 2009 y ANH N° 0475/2009 de 7 de mayo de 2009, mediante las cuales se adecuó el cambio de nombre de la Superintendencia de Hidrocarburos por el de Agencia Nacional de Hidrocarburos.

POR TANTO

El Director Ejecutivo Interino de la Agencia Nacional de Hidrocarburos, del Sistema de Regulación Sectorial - SIRESE, en uso de las facultades conferidas por la Ley N° 1600 de 28 de octubre de 1994, la Ley N° 3058 de 17 de mayo de 2005, el Decreto Supremo N° 28419 de 21 de octubre de 2005 y a nombre del Estado Boliviano,

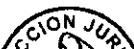
RESUELVE:

PRIMERO.- Autorizar a la Empresa **XCEL LUB**, con NIT N° 2471836010, la importación aproximada mensual de 46,200.00 lts. de lubricantes autorizados y 100,00 Kgs. de grasas autorizadas, procedentes de la Empresa **Amalie Oil Company**, de los Estados Unidos, de la marca comercial **XCEL**, con partida arancelaria, de acuerdo al siguiente detalle:

MOTORES A GASOLINA / GNV			
PRODUCTO	SAE	API	PARTIDA NANDINA
XCEL SUPER TURBO	5 W 20	SL-SM-SN/CF	2710.19.38.00
XCEL SUPER TURBO	5 W 30	SL-SM-SN/CF	2710.19.38.00
XCEL SUPER TURBO	10 W 30	SL-SM-SN/CF	2710.19.38.00
XCEL SUPER TURBO	10 W 40	SL-SM-SN/CF	2710.19.38.00
XCEL SUPER TURBO	15 W 40	SL-SM-SN/CF	2710.19.38.00
XCEL SUPER TURBO	20 W 50	SL-SM-SN/CF	2710.19.38.00
XCEL SUPER TURBO	30	SL-SM-SN/CF	2710.19.38.00
XCEL SUPER TURBO	40	SL-SM-SN/CF	2710.19.38.00
XCEL XHD TURBO	10 W 30	SL-SM-SN/CF	2710.19.38.00
XCEL XHD TURBO	10 W 40	SL-SM-SN/CF	2710.19.38.00
XCEL XHD TURBO	20 W 50	SL-SM-SN/CF	2710.19.38.00
XCEL SYNTHETIC BLEND	5 W 20	SL-SM-SN/CF	2710.19.38.00
XCEL SYNTHETIC BLEND	5 W 30	SL-SM-SN/CF	2710.19.38.00
XCEL SYNTHETIC BLEND	5 W 50	SL-SM-SN/CF	2710.19.38.00
XCEL SYNTHETIC BLEND	10 W 40	SL-SM-SN/CF	2710.19.38.00
XCEL SYNTHETIC BLEND	15 W 50	SL-SM-SN/CF	2710.19.38.00



XCEL SYNTHETIC BLEND	20 W 50	SL-SM-SN/CF	2710.19.38.00
XCEL FULL SYNTHETIC	5 W 30	SL-SM-SN/CF	2710.19.38.00
XCEL FULL SYNTHETIC	5 W 50	SL-SM-SN/CF	2710.19.38.00
XCEL FULL SYNTHETIC	10 W 30	SL-SM-SN/CF	2710.19.38.00
XCEL FULL SYNTHETIC	10 W 40	SL-SM-SN/CF	2710.19.38.00
XCEL FULL SYNTHETIC	15 W 50	SL-SM-SN/CF	2710.19.38.00
OTROS			
XCEL MARINE ENGINE LUBE 40 16 TBN	20 W 20	SL-SM-SN	2710.19.38.00
XCEL SYNTH.BLEND SUPER 2 T CYCLE	20 W 20	SL-SM-SN	2710.19.38.00
MOTORES A DIESEL			
PRODUCTO	SAE	API	PARTIDA NANDINA
XCEL SDL DIESEL ENG.OIL	15 W 40	C,CF2,CG4,CH4,CI 4,CJ4/SL,SJ,SM,SN	2710.19.38.00
XCEL SDL DIESEL ENG.OIL	20 W 50	C,CF2,CG4,CH4,CI 4,CJ4/SL,SJ,SM,SN	2710.19.38.00
XCEL SDL DIESEL ENG.OIL	40	C,CF2,CG4,CH4,CI 4,CJ4/SL,SJ,SM,SN	2710.19.38.00
XCEL SUPER DUTY	10 W 30	C,CF2,CG4,CH4,CI 4,CJ4/SL,SJ,SM,SN	2710.19.38.00
XCEL SUPER DUTY	15W 40	C,CF2,CG4,CH4,CI 4,CJ4/SL,SJ,SM,SN	2710.19.38.00
XCEL SUPER DUTY	20 W 50	C,CF2,CG4,CH4,CI 4,CJ4/SL,SJ,SM,SN	2710.19.38.00
XCEL SUPER DUTY	40	C,CF2,CG4,CH4,CI 4,CJ4/SL,SJ,SM,SN	2710.19.38.00
TRANSMISION Y ENGRANAJES			
PRODUCTO	SAE	API	PARTIDA NANDINA
XCEL MULTIPUR. HIGH PERFORMANCE	80 W 90	GL -5	2710.19.39.00
XCEL MULTIPUR. HIGH PERFORMANCE	85 W 140	GL -5	2710.19.39.00
XCEL ENERGY CONSERVING SYNTHET	75 W 90	GL -5	2710.19.39.00
XCEL EP GEAR OIL	80 W 90	GL-4	2710.19.39.00
TRANSMISION HIDRAULICA			
PRODUCTO	TIPO		
XCEL DEXRON III - H/M	ATF		2710.19.36.00
XCEL SUPER UNIVERSAL SYNTHETIC	ATF		2710.19.36.00
XCEL MERCON V	ATF SYN. BLEND		2710.19.36.00
XCEL DEXRON VI	ATF		2710.19.36.00
XCEL PREMIUM HYDRAULIC ANTIWAR	15		2710.19.36.00



2

XCEL PREMIUM HYDRAULIC ANTIWAR	22		2710.19.36.00
XCEL PREMIUM HYDRAULIC ANTIWAR	32		2710.19.36.00
XCEL PREMIUM HYDRAULIC ANTIWAR	46		2710.19.36.00
XCEL PREMIUM HYDRAULIC ANTIWAR	68		2710.19.36.00
XCEL PREMIUM HYDRAULIC ANTIWAR	100		2710.19.36.00
XCEL PREMIUM HYDRAULIC ANTIWAR	150		2710.19.36.00
XCEL PREMIUM HYDRAULIC ANTIWAR	220		2710.19.36.00
GRASAS			
PRODUCTO			PARTIDA NANDINA
XCEL MULTIPORPUSE GREASE			2710.19.34.00
XCEL UNIVERSAL LITHIUM EP GREASE			2710.19.34.00
XCEL MAGNA PLATE A GREASE			2710.19.34.00
XCEL HD WHEEL BEARING GREASE			2710.19.34.00
LOS DEMAS			
PRODUCTO			PARTIDA NANDINA
XCEL INDTR.GEAR OIL MIN 68			2710.19.39
XCEL INDTR.GEAR OIL MIN 100			2710.19.39
XCEL INDTR.GEAR OIL MIN 150			2710.19.39
XCEL INDTR.GEAR OIL MIN 220			2710.19.39
XCEL INDTR.GEAR OIL SYN320			2710.19.39
XCEL INDTR.GEAR OIL MIN 460			2710.19.39
XCEL INDTR.GEAR OIL SYN 680			2710.19.39
XCEL MP TRAC HYD & TRANS JD 20			2710.19.39
XCEL TRACTOR HYDRAULIC FLUID			2710.19.39
XCELSUPER UNIV. TRCTR FLUID PLUS			2710.19.39
XCEL TO - 4 FLUID 10			2710.19.39
XCEL TO - 4 FLUID 30			2710.19.39
XCEL TO - 4 FLUID 50			2710.19.39
XCEL INDSTR.L.GEAR OIL SYN 220			2710.19.39
XCEL R&O TURBINE COMP EP 32			2710.19.39
XCEL R&O TURBINE COMP EP 46			2710.19.39
XCEL R&O TURBINE COMP EP 68			2710.19.39
XCEL R&O TURBINE COMP NON EP 32			2710.19.39
XCEL R&O TURBINE COMP NON EP 46			2710.19.39



XCEL R&O TURBINE COMP NON EP 68			2710.19.39
XCEL R&O TURBINE COMP NON EP 100			2710.19.39
XCEL R&O TURBINE COMP NON EP 150			2710.19.39
XCEL PNEU ROCKDRIL SAWMIL 46			2710.19.39
XCEL PNEU ROCKDRIL SAWMIL 100			2710.19.39

No se autoriza la importación de los productos detallados a continuación por no contar con la homologación de IBNORCA o con el certificado de calidad del fabricante:

XCEL XHD TURBO	15 W 40	SL-SM-SN/CF	2710.19.38.00
XCEL XHD TURBO	30	SL-SM-SN/CF	2710.19.38.00
XCEL XHD TURBO	40	SL-SM-SN/CF	2710.19.38.00
XCEL AUTOBOARD & 2 CYCLE TC W 3	20 W 20	SL-SM-SN	2710.19.38.00
XCEL EXTRA DUTY	15 W 40	C, CF2, CG4, CH4, CI4, CJ4/SL, SJ, SM, SN	2710.19.38.00
XCEL EXTRA DUTY	20 W 50	C, CF2, CG4, CH4, CI4, CJ4/SL, SJ, SM, SN	2710.19.38.00
XCEL MAXIUM PLUS	15 W 40	C, CF2, CG4, CH4, CI4, CJ4/SL, SJ, SM, SN	2710.19.38.00
XCEL SUPER DUTY	30	C, CF2, CG4, CH4, CI4, CJ4/SL, SJ, SM, SN	2710.19.38.00
XCEL EXTRA DUTY	40	C, CF2, CG4, CH4, CI4, CJ4/SL, SJ, SM, SN	2710.19.38.00

SEGUNDO.- Instruir a la Empresa XCEL LUB, durante la internación al país de los productos detallado en el Artículo Primero, presentar el certificado de calidad de origen expedido por el fabricante y cumplir con lo establecido en el Reglamento de Calidad de Carburantes y Lubricantes.

TERCERO.- La presente autorización tiene validez de un año a partir de la fecha de su emisión.

CUARTO.- Instruir a la Empresa XCEL LUB, reportar a la Agencia Nacional de Hidrocarburos, dentro de los primeros 10 días de cada mes, los volúmenes importados y comercializados.

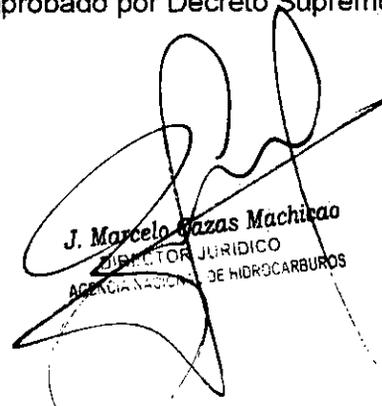
QUINTO.- Prohibir a la Empresa XCEL LUB, reexportar el producto autorizado a importar en la presente resolución administrativa.

Notifíquese por cédula a la Empresa XCEL LUB, de conformidad a lo dispuesto por el inciso b) del artículo 13 del Reglamento de la Ley de Procedimiento Administrativo para el Sistema de Regulación Sectorial – SIRESE, aprobado por Decreto Supremo N° 27172 de 15 de septiembre de 2003.

Es Conforme.




Ing. Gary Medrano Villamor.MBA.
DIRECTOR EJECUTIVO a.L.
AGENCIA NACIONAL DE HIDROCARBUROS


J. Marcelo Gámez Machicao
DIRECTOR JURIDICO
AGENCIA NACIONAL DE HIDROCARBUROS